

УДК 930.85(470.1/2) (063)

ББК 63.3(2)6-7(231)

Р 98

Редколлегия:

*Т. Г. Иванова (отв. редактор),
В. П. Кузнецова, И. В. Мельников, А. В. Пигин*

Р 98 Рябининские чтения-2011. Материалы VI конференции по изучению и актуализации культурного наследия Русского Севера. Петрозаводск: Карельский научный центр РАН, 2011. 565 с.

В сборнике публикуются материалы VI научной конференции по изучению и актуализации культурного наследия Русского Севера (Петрозаводск, 12–17 сентября 2011 г.). Тема конференции «„Свое“ и „чужое“ в культурных традициях Русского Севера: проблемы самоидентификации и сохранения культурного наследия».

УДК 930.85(470.1/2) (063)
ББК 63.3(2)6-7(231)

ISBN 978-5-9274-0476-6

© ФГУК «Государственный историко-архитектурный и этнографический музей-заповедник „Кижский“, 2011

СУБСТРАТНАЯ ТОПОНИМИЯ ТУДОЗЕРЬЯ И ЕЕ СООТНОШЕНИЕ С ДАННЫМИ АРХЕОЛОГИИ

Тудозеро – озеро в Вытегорском районе Вологодской области, соединяющееся с Онежским озером протокой. Площадь Тудозера составляет 11,4 кв. км, площадь водосбора – 366 кв. км.¹ Тудозерье хорошо обследовано в археологическом отношении – по состоянию на 2003 г. в прибрежье озера открыто 17 археологических памятников и местонахождений². В 1905 г. в бассейне Тудозера располагались 40 населенных пунктов³. Ранее, в XV–XVIII вв., Тудозерье входило в состав Никольского Андомского погоста Обонежской пятины Новгородской земли.

В настоящей статье нами сделана попытка рассмотреть субстратную (дославянскую) топонимию Тудозерья и сопоставить ее с данными археологии. Источниками для данной работы послужили писцовые книги XVI–XVII вв., топографические карты и планы, материалы Национального архива Республики Карелия (НАРК), данные научной топонимической картотеки Карельского научного центра РАН (НТК КарНЦ РАН) и полевые данные автора.

В дославянской топонимии Тудозерья можно выделить минимум два крупных слоя – древний слой финно-угорского типа (доприбалтийско-финский) и более поздний прибалтийско-финский. По данным И. И. Муллонен, древний доприбалтийско-финский слой топонимии Обонежья и Присвирья можно разделить на саамский, праприбалтийско-финско-саамский и волжский пласты, границы между которыми достаточно размыты⁴.

К доприбалтийско-финскому слою можно отнести следующие топонимы:

Тудозеро, оз., оно же – Тодо-озеро, Туд-озер(к)о, Тудо-озер(к)о, Тут-озерко, Тут-озеро (1563 г.)⁵. Тутка, р., приток Тудозера, она же – Тут-речка, речка Тутка (1563 г.), Тухта (конец XVIII в.)⁶. Топонимы близки к саамскому и волжско-финскому материалу: саам. *tohhti*, *tohti*^a, *tuhtuv* ‘гагара’, марийск. *тукто* ‘утка-нырок’, *токталудо* ‘гагара’, при прафинно-угорском **tokta* ‘гагара’⁷. Отметим также, что на Тудозере ранее располагалась д. Гагарщина (Гагарская сельга). Возможно, что название озера и деревни являются метонимической калькой (в том числе через прибалтийско-финское посредство). Топонимы Тудозеро, Тутка и Гагарщина могут быть связаны с тотемическими представлениями населения. При этом важно отметить, что образ гагары занимает очень важное место в мифологиях финно-угорских народов, в частности, в повествованиях о сотворении и обустройстве мира: бог-создатель (мордовский Шкай, марийский Кугу-Юмо) «велит водоплавающей птице – обычно гагаре – нырнуть на дно первичного океана и принести оттуда комочек земли ... Из принесенного а клюве птицы комочка бог-создатель творит земную твердь ... и все полезное на ней»⁸.

Илекса, река; Илезручей, ручей; Илезозеро, оз., исток Илезручья. Как известно, топооснова *ile(k)s-* маркирует верхние (расположенные в верховьях) объекты водных систем⁹. Это относится и к рассматриваемым водным объектам: Илекса, по сути, является верхним течением протоки, соединяющей Тудозеро и Онежское озеро – Устинской реки (НТК КарНЦ РАН), а Илезозеро, расположенное в верховьях речной системы Илексы, самое «верхнее» и крупное озеро, соединенным с Тудозером.

Основа *ile(k)s-* сопоставляется с прибалтийско-финским *ylä-*, саам. *âlV-* ‘верх, верхний’, но в то же время не отражает ни тех, ни других языковых данных. Согласно И. И. Муллонен, топооснова связана с прасаамскими или праприбалтийско-финско-саамскими данными¹⁰. По мнению А. К. Матвеева, гидронимы с основой *Ил-* восходят к одному из «севернофинских» языков, промежуточному между прибалтийско-финско-саамскими и волжско-финскими наречиями¹¹.

© А. И. Соболев, 2011

¹ Поиск по данным государственного водного реестра [Интернет-ресурсы]. URL: <http://textual.ru/gvr/>

² Иванищев А. М., Иванищева М. В. Средневековые древности Тудозерья // Локальные традиции в народной культуре Русского Севера. Материалы IV Междунар. науч. конф. «Рябининские чтения-2003». Петрозаводск, 2003. С. 178–180.

³ Благовещенский И. И. Список населенных мест Олонецкой губернии по сведениям за 1905 г. Петрозаводск, 1907. № 2574–2607, 2610, 2199, 2284–2287.

⁴ Муллонен И. И. Топонимия Присвирья: проблемы этноязыкового контактирования. Петрозаводск, 2002. С. 182.

⁵ Писцовые книги Обонежской пятины 1496 и 1563 гг. // Материалы по истории народов СССР. Вып. 1: Материалы по истории Карельской АССР. Л., 1930 (далее – ПК 1563). Лл. 467 об.; л. 478 об.; 470 об., 474 об.; 462, 463, 467, 471, 474 об.; 461, 462, 462 об., 466 об.

⁶ ПК 1563 Лл. 462, 471, 475, 478 об.; Генеральный план Вытегорского уезда (Российский государственный архив древних актов (РГАДА). ф. 1356, оп. 1, д. 3262–3271 (далее – Генеральный план).

⁷ Матвеев А. К. Субстратная топонимия Русского Севера. Екатеринбург, 2001. Ч. 1. С. 270; Rédei K. Uralisches etymologisches Wörterbuch. Budapest, 1986–1991. S. 530; Suomen kielen etymologinen sanakirja. Helsinki, 1958–1981. O. 1–7. S. 1324 (далее – SKES).

⁸ Хелимский Е. А. Компаративистика, уралистика: Лекции и статьи. М., 2000. С. 237.

⁹ Муллонен И. И. Топонимия Присвирья... С. 232.

¹⁰ Там же.

¹¹ Матвеев А. К. Субстратная топонимия Русского Севера. Ч. 1. С. 86.